



# DERECSCKEI HÍREK

2011. május

XXI. évfolyam, 5. szám

DERECSCKE VÁROS HAVONTA MEGJELENŐ KÖZÉLETI LAPJA

WWW.DERECSCKE.HU

## Csokorba szedtük...



### Közbiztonság

A rendőrség minden évben be- számol a település bűnügyi- és közbiztonsági helyzetéről a kép- viselő-testület előtt. /2



### 15 éves fúvószenekar

Kiállítással és több mint egy órá- s hangversennyel ünnepelte fennál- lásának tizenötödik évfordulóját a Derecskei Ifjúsági Fúvós Zenekar. A születésnap műsorán a jelenle- gi növendékek mellett az együttes régi tagjai is fújták a különféle fa- és rézfúvós hangszereket. /4



### Megkérdeztük az olvasókat

A Derecskei Hírek régi, közke- dvelt rovatát újraindítva havonta egy kérdést teszünk fel városunk véletlenszerűen kiválasztott lakó- inak egy témával kapcsolatban. Megkérdeztük... /5



### Terep-rallye

Idén Hajdúszoboszlón rajtolt az országos Tereprali Bajnokság, viszont a pályák közel hason- lók voltak a tavalyiakhoz. De- recske gyors, ralis jellegű, de nagy figyelmet igénylő pályáin az év egyik legizgalmasabb és legfordulatosabb versenye bon- takozott ki. /9

*Sok sikert és kitartást kívánunk a vizsgázóknak!*



## Szigorúan büntetik az illegális szennyvízkibocsátókat

A belvíz miatt nő a talaj szennyvízzel, vízzel való tel- tettsége. Ez azonban nem ok arra, hogy a csapadékvíz-el- vezető árokba szivattyúzzák egyesek az ülepítő akna tartal- mát, vagy titokban aknájuktól túlfolyóként működő vezeték- ket építsenek az utcai árokba.

A városgazdálkodás szakemberei jól körül tudják határolni azo- kat a területeket, ahol elterjedt a szennyvíztől való megszabadulás ilyen módja. Tekintettel a közelgő csatornaépítési munkálatokra, a Devag kft. szakemberei az illeté- kes hatóságok bevonásával május közepétől megkezdik az illegális szennyvízelvezető vezetékek, szivattyúzások felderítését és felszá- molását. A helyszínről Bujdosó Gá- bort, a szennyvíztelep vezetőjét, a közegészségügyi vonatkozásokról pedig Berényi Dénes háziorvost kérdeztük.

Téved, aki azt gondolja, hogy az illegális szivattyúzás, sőt az utcai árokhoz megépített föld alatti szennyvízvezeték elszigetelt jelenség. Megdöbbenő, de a vá- ros frekvenciált helyein is előfordul rendszeresen.

Mint a városgazdálkodás szak- emberétől megtudtuk, ellenőr- zéskor több helyen tapasztalták,



Vigyázzunk rájuk?

Fotó: Illusztráció

vannak, akik kiépített vezetékkel rendelkeznek, s ezt csapadékvíz- elvezetésnek álcázzák, vagy - kü- lönösen most - belvizes időszak- ban, bávárszivattyúval ürítik az aknákat esténként vagy az éj leple alatt az árokba. A leülepedett tö- mény iszap általában az ülepítőben marad, csak a tetején lévő folyéko- nyabb réteg kerül az utcára, vagy esetenként a kert végébe. - Több olyan kiépített vezetékről tudunk, amiből rendszeresen közterületre folyik a szennyvíz, az alkalmankén- ti szivattyúzások száma azonban sokkal jelentősebb. Elsősorban azokon a belvizes helyeken teszik

ezt, ahol képtelenek állandóan szippantani, mivel az akna szinte azonnal megtelik a magas talaj- vízállás miatt. Ezekben a helyeken nagy a fertőzésveszély, aki ilyen környéken lakik, környezetében rendszeresen szennyvizet szivattyú- zának a felszínre, veszélyeztetett - tudtuk meg a telepvezetőtől.

- Május közepétől tervezzük, hogy megkezdjük a folyamatos ellenőrzést, a fixen kiépített, gya- nús csöveket felszedjük és vissza- bontjuk, az illegális szivattyúkat pedig rajtaütésszerűen bármely napszakban ellenőrizni fogjuk. Aki ilyet tesz, felelőtlenül teszi

kockára nemcsak saját, hanem a környezetében élők, szomszédok, utcabeliek egészségét is. A jelek egyértelműek: ilyen tevékenység folytatásakor a környéken jól érez- hető a jellegzetes bűz, a kiépített „csapadékelvezetőből” pedig szá- raz időben is csordogál zavaros, bűzös lé.

Berényi Dénes háziorvos el- mondta: a kibocsátott szenny- vízben rengeteg kórokozó van. Bőrfertőzés, fertőző májgyulladás, különböző hasmenéses betegségek terjedhetnek így, de nem elképzel- hetetlen a ma már ismeretlennek tűnő tüfusz megjelenése sem. A la- kosság is figyeljen a jelekre: bű- dős az árok, nemcsak akkor ami- kor engedik a szennyvizet, hanem az árokfenéken ottmaradó iszap, illetve a fűvel fedett felület sokáig őrzi, sőt növeli a szagok erősségét, fenntartja a fertőzést.

Ilyen környezetben nem kell huzamosabban tartózkodni sem, másodpercek kérdése a megfertő- ződés. További veszélyt rejt ma- gában, hogy a csapadékelvezető árokba a szennyvíz könnyebben beszivárog a felszíni vizekbe, és ezáltal a fülöcsölésre használt fűt- kutakban is megjelenik, mely ko- mely fertőzésveszélyt jelent mind- nyájunk számára.

Bené Kász Erika

## Nem hagyják veszni a hagyományokat

Kézzel festették egykor a hí- mes tojást, kölni helyett pedig egy vödör víz dukált.

Az ünnep előtti csütörtökön benépesült a tájház. Kedvcsi- nálónak daltanulás, tojásfes- tés, húsvéti képkészítés várt a gyerekekre és az őket elkísérő szülőkre, nagyszülőkre. Többen filctollal, mások hagymalevéllal, viaszolással díszítették a locso- lásért járó jutalmat.

- Nem szabad a locsolók elől megszökni - véli Fülepné Sipos Ilona intézményvezető. Ezért a művelődési ház, a Szivárvány Hagyományörző Egyesület és a Kék Káló Menti Népfőiskolai Társaság megszervezte a tojásfes- tő napot. - A húsvét a keresztény világ egyik legnagyobb ünnepe, ezért jövőre szeretnénk ugyanezt a napot átadni a pontos dátumra, hogy a legények házról házra jár- janak úgy, mint a karácsonyi bet- lehemcsezéskor. Érdeklődésünkre elárulta még, otthon marad, vár- ja a locsolókat. Így tesz Molnár Sándorné is. Unokáit hozta el a hagyományos locsolókodásra, hogy lássák, milyen volt hajda- nán. - Vasárnap együtt ebédel a család. Csigalevest főzök, aztán



Ahogy régen volt...

Fotó: FG

töltött káposztát, sonkát. Ebéd után mindenki otthon várja a lo- csolókat, a fiúk pedig útra kelnek. Nem bánom, ha kölnivel jönnek, mert egyszer „hűvösnek bizo- nyult a veder” - emlékezett.

Nem csak a lányok, a fiúk is szorgalmasan díszítették a to- jásokat. Varga Dávid és Milák Tibor édesanyjukat szeretnék meglepni a remekművekkel, hogy majd továbbadhassa a locsolóknak. Sokan a határon túli kultúra technikáit is megis- merhették. Tavasz virágminták kerültek a gyimesi frott tojásra.

Sándor Ágnes baráti látogatás- ra érkezett családjával Békési Andrásékhoz, hogy egyúttal megnézzék: milyenek Derecskén az ünnepek. - Erdélyben ma is fontos a húsvét. Ugyanolyan nagy családi ünnep, mint a kará- csony. Természetes anyagokból készítjük a tojást, mert vidéken szegény a csokitojás - adta a meglepő választ.

Időközben a hagyományos viseletbe öltözött legények is megérkeztek. Nem sokat teke- tőriztünk a kapuban, elmondták köszöntőjüket, aztán a gémes

kút vizével rögözték a lányokat, hogy el ne hervadjanak.

- Nem bántjuk a hajukat kölni- vel - mondta Nagy Nándor, amo- lyan húsvéti ceremóniamester. - Hétfőn újra felkeressük majd őket. Szeretnénk, ha egyre többen tennének így, hiszen régen a legé- nyek csoportokba verődve hege- dős kísérettel járták a lányos há- zakat, miközben még menyecskét is találtak maguknak.

A hagyományörzők a jövőben a májusfa állítást is szeretnék felele- veníteni Derecskén.

Fegyverneki Gergő





## Mindent megtesznek az emberekért

Az előző évekhez képest nőtt a szándékos testi sértések és a lopások száma, ugyanakkor kevesebb közlekedési baleset történt, autólopás pedig a múlt évben egyáltalán nem volt.

Törvény írja elő, hogy a rendőrség minden évben beszámoljon a település bűnügyi- és közbiztonsági helyzetéről a képviselő-testület előtt. A megbeszélés előtt néhány órával arra kértük Szabó István alezredest, mutassa be lapunknak Derecske város közbiztonságát, a bűnügyi statisztikát. Az őrsparancsnok az elmúlt három évet hasonlította össze, de már 2011-ből is vannak adatok.

- Az elmúlt egy évben jelentősen megnövekedtek a testi sértések, ami a társadalmi folyamatokra vezethető vissza, hiszen az emberek kevésbé konfliktustűrők. Míg 2009-ben 18 szándékos testi sértés vált ismertté, addig 2010-ben 38. Garázdaság idén még nem történt, ami azt jelenti: az emberek értékelték az önkormányzat és a rendőrség közös erőfeszítéseiből – magyarázza a szakember, aki a betöréses lopásokról elmondta: a lakosok ugyan már jobban védik az értékeiket, de ez a betörőknek még nem jelent akadályt. Ezeknek a száma ugyanis 46-ról 77-re ugrott.

- Az elkövetők nem a vagyonhalmozásra fókuszálnak, hanem a mindennapi megélhetésüket akarják megoldani. Nem riadnak vissza, ha le van zárva a tyűköl vagy műhely ajtaja. Vannak szerszámai, amivel fel tudják feszíteni a zárat. Eljuttatunk oda, hogy vagyonbiztonsági eszközöket kell beüzemelniük. Ez lehet



Szabó István őrsparancsnok

akár egy egyszerűbb nyitászérkelő riasztó is, ami megzavarja a tolvajokat, és felébreszti a háziakat. A másik klasszikus példa a fémlopás. Sokszor kapunk olyan bejelentéseket, hogy az udvarról illetéktelenek összegyűjtötték a fémhulladékot. Egy rendezett udvaron azonban ilyen nem történhet meg. Vagy megfelelően kell tárolni a vasat, vagy le kell adni a hivatalos felvásárlónál, ráadásul plusz bevételünk lesz belőle – tanácsolta az alezredest.

Komoly erőszakos rablás szerencsére ebben az évben még nem történt, tavaly is csak egyetlen esetben, amikor egy fiatalember késsel rontott be egy Dózsa György utcai tűzletbe, hogy eltulajdonítsa a bevételt, de a rendőrök sikeresen lefűlelték. Az előző évekhez képest csökkent a közúti balesetek száma is 17-ről 9-re, ami azért figyelemre méltó, mert naponta több ezer autós utazik át Derecskén, a 47-es főúton.

Tíz éve még családon belül évente több erőszakos nemi közönség is történt, most azonban egy sem. Hivatalos személy elle-

ni támadás sem jellemző a településre, azonban idén nemrégiben egy intézkedő rendőr ellen léptek fel támadólag a nyakon csipett 8 éves tyűkoltváj szülei.

2009-ben regisztrálták az utolsó autólopást a városban, de a körözésnek köszönhetően a rendőrök Németországból hazahozták a meglovasított gépjárművet. A családon belüli konfliktusok miatt másfél éve a rendőrök szintén komoly munkát végeznek. 2010-ben hétszer alkalmazták az ideiglenes távollattartást. Az elkövetőt azonnal előállítja a rendőrség, akár éjszaka is, és már kézhez kapja a határozatot: három napig távol kell maradjon az otthonától. Szabó István elmondta: a bíróság a büntetést rendszerint 30 naposra hosszabbítja.

Amikor arról kérdeztük az őrsparancsnokot, mit mond a polgármesternek, ha a közbiztonságról érdeklődik, azt válaszolta: - A közbiztonság egyéni érzés, hiszen ha valaki bekapcsolja a híradót, és azt hallja, megint kirabolják egy bankot valahol Budapesten, annak biztosan olyan érzése támad, hogy borzasztó rossz állapotok vannak. Ha valaki viszont elengedi a gyermeket hétévtől szórakozni, és a gyerekek vasárnap hajnalban épségben megérkezett, úgy érzi: mégis van közbiztonság. Azt fogom mondani, hogy mindent megteszünk az emberek nyugalmaért, hiszen a településen dolgozik 22 olyan ember, akik elszántak arra, hogy Derecskén és a környező kis falvakban az emberek biztonságban érezhessék magukat.

Fegyvermeki Gergő

## Geotextillel védekeznek a gaz ellen

Kevesebb idén a közmunkás, ugyanakkor minden eddigénél szebb és jobb parkosításra törekszik a városgazdálkodás – mondta el érdeklődésünkre Végső Zoltán, a DEVAG Non-profit Kft. ügyvezetője.

A lakosok által tavaly felajánlott virághagymákat idejében elültették, így azok nagy része már virágba borult. Ebben az évben a buszmegálló épületének két oldala is megszépült: saját készítésű betonlapokból építenek virágágyásokat. Közben a DEVAG munkatársai javában készítik a virágládákat is, amelyeket a főút közepén tesznek végig úgy, hogy az ne akadályozza a forgalmat.

- A téli síktalanítás miatt a 47-es főút közepén található négy járdaszigetbe ültetett örökzöldek tönkre mentek, amiket már kivettünk, és a talajt is előkészítettük az új parkosításhoz. Ebben az évben ide geotextil és erre darált fenyőkéregből készült takaró került. A műanyag háló



Geotextilt borítanak a talajra

Fotó: FG

áttereszti a vizet a dísznövények gyökerehez, ugyanakkor gátat szab a gyomnövényeknek – avatott be Végső Zoltán, aki úgy véli: a mostani munkálatoknak köszönhetően más jellegű kinezete lesz a térségnek.

Árvácskát adott az AKSD, hogy szebb legyen a Templomkert. Ezek mellett petúnia, bü-

döske, mézvirág, begónia és álló muskátli fogja díszíteni a várost.

Évente 400 ezer forintot fordítanak parkosításra, de ez idén valamennyivel több lesz a virágládák és a talaj előkészítése miatt. Ezt a költséget a városgazdálkodás magára vállalja, így plusz kiadást nem okoznak a városnak.

FGergő

## Változások a Derecske TV adásában!

Tájékoztatjuk a kedves nézőket, hogy a Derecske Televízió a jövőben Kék-Kálló Derecske Televízió néven sugározza adásait 2011. májustól. Az új név új, hosszabb és változatosabb adást is jelent.

Májustól az adásidő az alábbiak szerint alakul:

hétfőtől csütörtökig minden nap 18.00-21.00 óráig, pénteken 9.00-12.00 óráig, szombaton 18.00-21.00 óráig, vasárnap 15.00-18.00 óráig látható a televízió adása a megszokott képűség csatornán. Kéthetente új programmal, kétszer öt blokkból álló, Derecskéről szóló magazinműsorral és a képviselő-testület üléséről készült összefoglalóval várja Önöket képernyő elé a Kék-Kálló Derecske Televízió szerkesztősége.

## Városházi Hírek

• A polgármesteri jelentésben elhangzott, hogy a képviselő-testület ki-választotta az országgyűlési képviselőjét. A vállalkozó 2,2 millió forintért vállalta az emlékmű elkészítését, ez az összeg azonban nem tartalmazza az alapozást és a zászló beszerzését. Az összes költség várhatóan 2,5 millió forint lesz. Adakozásból eddig másfél millió forint gyűlt össze, a költségek fedezésére tehát egymillió forintra van még szükség.

• Elfogadta a képviselő-testület a rendőrség, polgárőrség és a mezőőrség éves beszámolóját. A közbiztonságért tett erőfeszítések kedvezőek, azonban korán sem nevezhetők optimálisnak. A rendőrségi beszámolóból kiderült: 2010-ben a bűncselekmények száma 454 volt. Ezen belül Derecske közigazgatási határában belül elkövetett bűncselekmény 2010-ben 364, míg 2009-ben 279 volt. Továbbra is jellemzőek a „megélhetési” bűnözésnek nevezett kis értékre elkövetett besurranások, illetve baromfilopások. Megnőtt országosan és területünkön az átutazó bűnözők által elkövetett, trükkös lopások száma. Rendkívül megnyerő, simulékony modorúak, különböző legendával (villanyzárlás, gázolás, pénzváltás, csatornájavitás) idős személyeket keresnek fel, akik jóhiszeműségét, korral járó figyelmességüket és jóindulatukat kihasználva nagyobb összegeket tulajdonítanak el. Ezen személyekkel szemben nagyon nehéz fellépni, mivel csak nagyon rövid ideig tartózkodnak a településen, többen vannak és általában csak készpénzt tulajdonítanak el. A szervezeten érkező hálalókat, valamint a börtöl lopásokra szakosodott nem derecskei elkövetőket, a rendőrök igyekeznek a településről kiszorítani, illetve ellenük büntetőeljárás kezdeményezni.

• A gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatai ellátásnak átfogó értékeléséről szóló 2010. évről szóló beszámoló megtárgyalásakor elhangzott: jelenleg a kiskorúak 27,4%-a minősül halmozottan hátrányos helyzetűnek (2009-ben 23%). Egyre több gyermek születik hátrányos körülmények közé, nő a perifériára szorult családok száma. Pénzübeni ellátások közül rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben 976 fő részesült több mint tízmillió forint összegben. A jogosultság alapján tankönyvtámogatás, étkezési díj-támogatás, és külön jogszabályokban meghatározott kedvezmények vehetők igénybe.

• Tekintettel a kedvező beiratkozási arányokra, a képviselő-testület engedélyezte a négy első osztály indítását a Bocskai István Általános Iskola és AMI-ban. Egy korábbi döntés szerint az intézményben az első évfolyamon indítható osztályokban az átlaglétszámmal el kell érnie a 22,1 főt. A 2011/12. tanévre beiratkozott első osztályosok száma várhatóan 100 fő körül alakul.

• Az I. Rákóczi György Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégium intézményében engedélyezte a képviselő-testület – tekintettel a túljelentkezésre – egy újabb rendvédelmi szakközépiskolai osztály indítását. A szakiskolai képzés a törvényi változásoknak köszönhetően újra hároméves lesz a 2011-12. tanévtől.

## Keressük a kerékpártolvajt!

A Derecskei Rendőrőrs tanú jelentkezését várja a 2011. április 20-án, 9:30 óra körül történt kerékpárolás kapcsán. A feltételezett elkövető 16-18 év körüli, valószínűleg iskolás férfi, a képen is látható rombusz mintás, kapucnis pulóvert, baseball sapkát, farmer-bermuda nadrágot viselt. Keressük azt a bevásárló asszonyt, illetve a kerékpáros urat, aki a lopás idején láthatta az elkövetőt. Bárki, aki felismeri a fiatalembert, jelentkezzen a Derecskei Rendőrőrsön személyesen, vagy a 107-es telefonszámon.



A biztonsági kamera által rögzített lopás felvétele megtekinthető a [www.derecske.hu](http://www.derecske.hu) weboldalon





## Derecskén járt a Greenpeace

A város tiszta, több helyen van szemetes, és pozitívum, hogy az emberek többsége autót helyett biciklivel vagy gyalogosan közlekedik - így vélekedtek a Greenpeace debreceni munkatársai Derecskéről a közelmúltban.

A járőrelők először azt hitték, hogy a Japánban bekövetkezett katasztrófa utáni atomsugárzás miatt jelent meg a három, zöldkabátos fiatal, míg mások úgy gondolták, a folyamatban lévő autópálya-nyomvonal ügyében érkeztek Derecskére. Az igazság azonban, hogy a környezetvédelmi szervezet támogató toborzói az utca emberének figyelmét kívánták felhívni a környezetvédelem fontosságára, illetve olyan embereket keresnek, akik egyetértenek a szervezetük elveivel és támogatnák őket.

- A Greenpeace egy független, nemzetközi és erőszakmentes szervezet. A globális környezetvédelmi problémák megoldásán dolgozunk 2002 óta Magyarországon - mondta el érdeklődésünkre Kulcsár Katalin. - A függetlenségünket úgy őrizzük meg,

hogy csak magánszemélyek támogatását fogadjuk el, másrészt számunkra fontos az emberekkel való közvetlen párbeszéd, hiszen így jobban megismerik az elveinket és a tevékenységünket - részletezte a szervezet debreceni koordinátora. Szerinte a környezetszennyezés mindenkit érintő súlyos probléma.

Időközben egy helyi rendőr is végezte a dolgát, igazoltatta a városba érkező fiatalokat, de mindent rendben talált. A környezetvédők az egész napos toborzó során rengeteg embert szólítottak meg a főutcán. A beszélgetéshez a tavaszi jó idő

is kedvezett. Tapasztalatuk szerint a derecskeiek barátságosak, szívesen álltak meg, hogy elmondják a témával kapcsolatos véleményüket, ráadásul a Greenpeace képviselői úgy látják: a derecskeiek készek tenni környezetük megóvásáért.

- Jó, hogy a települést fák veszik körbe, ezért a helyiek közvetlen kapcsolatban állnak a természettel, és örömmel hallottuk, hogy rendszeresen igénybe veszik a szelektív hulladékgyűjtő edényeket. Talán ezért is befogadóbbak velünk - vélekedett a koordinátor.

FG



Autó helyett sokan biciklivel közlekednek

Fotó: Illusztráció

## Zöld Napok a Bocskaiban

„...csak azt védjük, amit szeretünk, csak azt szeretjük, amit megértünk, csak azt értjük meg, amit megtanulunk” - ez volt a mottója a Bocskai Általános Iskola és AMI április 14-20-ig tartó Zöld Napok Projekt hetének.

Az integrált nevelést- oktatást felvállaló referencia intézményben, a Zöld Projekt a „jó gyakorlat” módszertani gyűjteményben már kipróbált, hatékony, a pedagógiai kultúrát segítő programként szerepel. A projekt előkészítése különleges szervező munkát igényel, készítői Sáriné Kerek Edda, Fogarasiné Tamási Pirokka, Kurczina Csabáné Szmerék Gabriella és Lukácsné Rápolti Gabriella voltak. Érdeklődésünkre a projekt hét felelőse Sáriné Kerek Edda elmondta, hogy a programok támogatói a Madártani Egyesület és a Hortobágyi Nemzeti Park ismereteikkel, kiadványaikkal segítettek felkészü-

lésüket, munkájukat. A projekthét nevelési célja a környezettudatos viselkedés gyakorlása, a természet alapos megismerése tanítási órák keretében projekt módszerrel, összefüggések feltárása, saját élmény szerzése.

2011. a színcinege éve, ezért az ötödik osztályosoknak a héten minden tantárgyi óra központi témája a Magyarországon élő 6 állandó cinkéfaj megismerése. Magyarórán a cinkék életével kapcsolatos szövegeket dolgoztak fel a gyerekek, a nyelvtani problémákat is e köré a téma köré csoportosították, a madárnevek helyesírását tanulták. Matematikaórán, kiszámították a madarak röptét, azzal is foglalkoztak, hogy mennyi hulladékot halmoz fel egy család évente. Idegen nyelvi órákon képes szótárt készítettek. Madárbarát iskolához méltóan a produktum egy része a technika órán elkészített nyolc madárodú elhelyezése is feladat volt. A projekt

zárásaként a bizonytalan időjárás miatt a kiserdő helyett a vadászházba kirándultak a gyerekek. Ez teljesítmény túra volt, öt állomással. A jó feladatmegoldás mellett a gyorsaság is fontos tényezőnek számított.

A projekt oktatás lényege a szociális kompetenciák fejlesztése, közösségformálás, együttműködés szabályainak megtanulása. Itt a csoportmunkát a gyerekek önállóan szervezik meg, a csoport minden tagja számára biztosított a tervezés, véleményformálás lehetősége, a tanár nem irányítóként, hanem segítőként vesz részt a munkában. Az ötödikesek nagy öröme ezen a héten érdemjegyeket nem kaptak, teljesítményüket cinégekkel ismerték el tanáraik. Az eredménylapok az osztályok faliújságán voltak láthatóak. Egyhetes munkájukat oklevéllel, cinéges és gölyás könyvjelzővel jutalmazták.

Mile Judit

## Baj esetén van kihez fordulni

Már működik az állandóan ingyenesen hívható áldozatsegítő vonal, de akár pszichológusi tanácsadást vagy önkéntesként dolgozó segítőket is kérhetnek azok, akik valamilyen bűncselekmény áldozatai lettek - derült ki a Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium Igazságügyi Szolgálat (KIMISZ), valamint a Hajdú-Bihar Megyei Kormányhivatal Igazságügyi Szolgálat által szervezett fórumon, amelynek témája az áldozatok segítése és az ehhez kapcsolódó önkéntes munka volt.

A Polgármesteri Hivatalban megrendezett eseményre a környék intézményvezetőit, rendőreit, pedagógusait, civil szervezeteket hívta meg Balogh László, az Oázis Kulturális és Szabadidős Egyesület elnöke.

- Ennek keretében a 06-80/225-225-ös ingyenes számon éjjelnappal hívható az áldozatsegítő vonal, amin a tájékoztatás mellett az áldozatsegítésben résztvevő szervezetekről, intézményekről is tudnak felvilágosítást adni a diszpécserok. Kistérségi szinten ezért minél több olyan elhivatott önkéntest toborzunk, akikben megbíznak az emberek. A jelentkezőket képzéssel készítjük majd fel - mondta Logoza Judit, a KIMISZ munkatársa.

Az Áldozatsegítő Szolgálatot személyesen Debrecenben a Piac utca 42-48. szám alatt kereshetik fel a bajba jutottak. Az érdeklődés és a jogi tanácsadástól a jogi tanácsadástól kívül azonnali pénzügyi segítséget kaphatnak, ha lakhatással, ruházattal, étellel, utazással, gyógyászattal vagy temetkezéssel kapcsolatos rendkívüli kiadásai adódnak. Ezt csak formanyomtat-

ványon lehet igényelni a bűncselekmény elkövetésétől számított öt napon belül. Dr. Szabó János, az áldozatsegítő osztály vezetője leginkább nagyon elleni bűncselekmények áldozatai keresik fel őket, évente átlagosan közel öt százan.

Elhangzott még, már egy tízéves is vállalhat önkéntes munkát. Fontos azonban, hogy mindenki megtalálja a számára legmegfelelőbb lehetőséget, ami igazodik testi és szellemi érettségéhez - tudtuk meg az ÉLETFÁ Önkéntes Centrum képviselőjétől. Molnár Adrienn elmondta: az önkéntesség lényege, hogy a köz javára történjen. Civil szervezetek és intézmények is fogadhatnak önkénteseket, de ehhez a Nemzeti Erőforrás Minisztérium Esélyegyenlőségi Főosztályánál kell regisztrálni a fogadó szervezetnek, elkerüljék a feketemunka gyanúját. A kávészüneti beszélgetés során szóba került az új közfoglalkoztatás, miszerint önkéntesen munka keretében is lehet dolgozni a bérpótló juttatáshoz szükséges 30 napot. Ettől függetlenül a munkaügyi központ által felkínált munkát még el kell vállalni.

- Fontosnak tartottuk, hogy eljőjünk, mert ugyanazokkal az emberekkel foglalkozunk, akikkel az áldozatsegítők, így ismerősként üdvözölhetjük egymást - mondta kérdésünkre Szabó István, a helyi rendőrség parancsnoka megjegyezve: testi sértéskor az áldozatok automatikusan megkapják a segítséghez szükséges igazolást, hiszen a támadást elszervezett emberek akár a munkából is kieshetnek. A nagyon elleni bűncselekmények áldozatai viszont maguk döntenek el, igénybe veszik-e a támogatást.

FGergő



Van segítség

Fotó: Illusztráció

## Maricsuj és Alekosz

SZILÁGYI ADRIENN

„Jaj, tanár néni, siessünk, mert lekéssem a Maricsujt!” „Ki az a Maricsuj?” - kérdezem a gyerekektől? - Tanár néni nem tudja? - Nem, gyerekek, nem tudom, a tévében szerepel? - Igen, egy sorozat, nagyon szeretjük! - Jaj, kezdhették volna ezzel is, me t én nem nézek tévét! - Ezt nem hisszük el! Hogy bírja tanár néni? Én tévé mellett alszom el - mondja egy kisfiú. - Én meg, ha jó vagyok, sok tévét nézek, ha nem, keveset. Megszólal egy kislány: - Biztosan sokat olvas tanár néni. - Bizony, ezt eltaláltad! (arról nem szölok, hogy mellette zenélek, írok, és értelmes filmeket nézek számítógépen) Még mindig nem ocsúdnak a gyerekek, tovább faggatnak. - A Való Világot sem nézi tanár néni? - Nem, ha a tévében adják, nyilvánvaló, hogy nem. - Jaj, nekem Alekosz a kedvencem! - kiabál közbe egy kislány, aki már tükön ül, mert lassan négy óra felé közeledik a mutató, és melleleg Árva angyal (Maricsuj) rajongó is. Erre mindenki elkezd mondani a magáét: egyik Alekosznak szurkol, másik Bécinek, harmadik Szandikának, negyedik Anikónak, s elkezdődnek a találgatások, vajon ki nyeri meg a játékot? Csendben hallgatom, hogy horrorfilmeket néznek, és alapmúsor a VV4! Aztán elengedem őket, és még a lépcsőfordulóban is hallom, hogy vitatkoznak a villában élő „személyiségekről”. Szomorúan indulok haza. Valahol felsejlik a jövőkép, mert tudom milyen „értékeket” közvetítenek ezek a műsorok. S a mai gyerekek azért izgulnak nap, mint nap, hogy szakít-e Jerzy (valahogy így kell írni) és Gigi, vagy éppen túlfűtötten várják Alekosz bácsi újabb beszólását. A tizenévesek pedig az archívnyvön keresztül alkalmazásokat hoznak létre; napi Alekosz - idézetek, vagy Szandika aranyköpései címmel, és van arcuk hitvallássá tenni azokat az elcsépeelt szörnyű mondatokat! Nézzé már meg magát a világ, milyen valódi is ez a sivárság!





## A fúvósokat szereti a közönség

Kiállítás és több mint egy óra hangversennyel ünnepelte fennállásának tizenötödik évfordulóját a Derecskei Ifjúsági Fúvós Zenekar. A születésnapi műsorban a jelenlegi növendékek mellett az együttes régi tagjai is fújták a különféle fa- és rézfúvós hangszereket.

Szakmai táborozások, külföldi fesztiválok, rangos hazai szereplések és kirándulások elevenedtek meg fényképeken a művelődési központ kisgalériájában, miközben a zenekart elismerő okleveleket is szemügyre vehették az érdeklődők. A kezdetekre Kruzsó Zoltán, a Bocskai István Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény művészeti igazgatója emlékezett vissza.

A megalakulás után egy-két évvel kiderült, hogy a fúvós oktatás a zeneiskola alappillére, hiszen a gondosan összeválogatott tanári kar óriási vehemenciával látott munkához, és mint kiderült, tehetséges gyerekek érkeztek hozzájuk. A zeneoktatás a fúvósokra épít. A városnak jó, ha van egy olyan együttese, amit minden nagy rendezvényre ki tud állítani - jelentette ki a kúrtanár. Elmondta: a

2002-ben a sors megfosztotta az együttest alapító karmesterüktől, Szűnyogh Józseftől. Munkáját Fazakas Árpád trombitánár, fúvós karnagy vette át. Ő is jubilál most, hiszen pontosan tíz éve áll a zenekar élén, de mint mondja, ő csak egy rugó a gépezetben.

A zene szeretetét otthonról hozom, a családban mindenki muzsikál - árulta el. - Én már egészen kicsi koromban püföltem a zongorát, ezért döntöttem a debreceni konzervatórium mellett. Hangversenyekkel általában a fiataloknak üzenünk, akik még talán távol állnak a zenétől, hogy ez egy jó dolog, és hallgassák. Számunka a zenélés mindig miszió - vallja a karmester, aki arról is beszélt, hogy a nyáron minden bizomnyal teljesül nagy álmuk: többszöri próbálkozás után végre elkészíthetik első CD-felvételüket. A nagyteremben folytatott ünnepségen fúvóla, klarinét, fagott, szaxofon, trombita, kürt, harsona, tuba és az összhang érdekében néhány ütős hangszer hangján csendült fel barokk egyházi muzsika, néger spirituálé, és ismert filmzenék dallama. A jubileum alkalmából az együttes régi tagjai



Általános iskolások a lelkes közönség

Fotó: Főrián József

is örömmel emlégetik. - Az idő során a komoly munka közben nagyon jó baráti társaság alakult ki - emlékeztek vissza, miután sorra elevenítették fel az erdélyi, lengyelországi és olaszországi utakat.

Utánpótlásból sincs hiány a zeneiskolában: a tanárok biztatására sokan a zenélést választották hivatásuknak. A Derecskéről elkerült Kalmár Gergely kisiskolásként a Bocskaiiban kezdett, majd a miskolci zeneművészeti szakközépiskola után a Szegedi Egyetem zeneművészeti karán tanult tovább. Külföldön is elismert munkásságát a közelmúltban kiemelt nívódíjjal jutalmazták. A huszonéves tubaművész tanár nem csak játszott, hanem dirigált is a születésnapi előadáson: Farkas Antal Úveges táncát vezényelte zenésztársainak. Legemlékeztetesebb élménye, amikor második korában felborított próba közben egy pianínót. - Néhányan ráültünk a klaviatúrára, de megadta magát a hangszer - nosztalgizott. - De jók voltak a zeneórák is, pedig egy jó évig szüneteltettem a tanulást, mert a még kicsi voltam, így nem mentek kellően a darabok. Később Szűnyogh Józsi bácsi maga keresett meg, hogy most már mehetek. A fúvós hangszerek népszerűsége abban áll, hogy szereti a közönség, mert többféle stílust lehet velük játszani, mint például egy vonóssal. Összességében, sokkal hálásabb feladat egy fúvós hangszerezen játszani - vélekedett.

A jubileumi hangversenyen a komoly zenék után igazi karneváli hangulat alakult ki a Hafanana pergő ritmusának köszönhetően. Végül a fúvósok rázendítettek a „Boldog születésnapot”-ra, amihez egy hatalmas torta is dukált.

Fegyverneki Gergő



Egy óra hangversennyel ünnepelték

Fotó: Főrián József

zenekart a Demecesteri Minősítő Fesztiválon a legmagasabb „A” kategóriába sorolták, és ott aranyminősítést kaptak nemrégiben.

Az elmúlt tizenöt év alatt a fúvós zenekar egyre nagyobb népszerűsége tett szert. Az első mérőszám és egyben városi történelmi esemény 1995. március 14-e volt: ekkor mutatta meg magát először a zenekar. Ezek után sorra érkeztek a meghívások megyei, sőt országos rendezvényekre, majd négy évvel később már a németországi Malentében arattak nagy sikert.

is visszajöttek a jeles napra, hogy részt vegyenek a közös ünnepségen, így több mint negyvenen fújták a népes közönségnek.

Hajzer Andrea és Szabó Viktor is más pályát választott, a klarinétos lány ugyanis gyermekvédelemmel foglalkozik, míg Viktor tizenkét év után a szaxofont a Bold Agro Kft. ügyvezetésére cserélte, mégsem felejtették el teljesen a kottafüzetet. Mint mondják, a kötelező szolfézsórákat annyira nem kedvelték, de a zenekari próbákat ma

## „A vers a lélek fényűzése”

Április 15-én, a költészet napja alkalmából, ismét megrendezésre került városunkban a József Attila szavalóverseny, melyet a Bocskai István Általános Iskola és AMI Lengyel utcai épületében koszorúzás előzött meg.

A koszorúzás előtt József Attila Ars poetica c. költeményét olvasta fel Vigh Emőke 8. osztályos tanuló, majd városunk, valamint az oktatási intézmények képviselői helyezték el a megemlékezés koszorúját a domborműnél.

A 14 órakor kezdődő verseny a Polgármesteri Hivatal házasságkötő termében zajlott. A bevezető gitár-fúvóla duó után, a verseny háziasszonya, Katonáné Ferencz Éva tanárnő, a humán munkaközösség vezetője köszöntőjében hangsúlyozta, hogy a versek megszerettetése küldetés. „Vers az, amit nem egészen értesz, és mégis megjegyzed, mint a Biblia mondatait.” - idézte. Pálóczi Gábor, a házigazda Bocskai István Általános Iskola és AMI igazgatója megnyitójában üdvözölte a határon túlról érkezőket és örömet fejezte ki a kapcsolatokban, hogy egyre több tele-

pülés vesz részt a szavalóversenyben, aminek okát elsősorban abban látta, hogy az emberek szeretik a verseket. Ezután versek gyönyörű kavalkádja következett, melyet színesített a gyerekekből áradó őszinte versszeretet.

Három kategóriában indultak versenyzők, alsósok, felsősök és középfokúak mérhetők össze versmondó képességükkel. A zsűriben olyan neves szakemberek foglaltak helyet, mint Hassó Adrienn, újságíró, színikritikus, Osváth Sándor, a Kölcsey Ferenc Református Tanítóképző beszéd tanára, valamint Erdei Sándor, újságíró, szerkesztő. A megmérettetés moderátora Sáreczki-Markovics Katalin tanárnő volt. A verseny szüneteiben Kiss Irma tanárnő játékos feladatokkal és jó válasz esetén cukorkával kedveskedett a gyerekeknek. Minden nevező emléklapot kapott, a kategóriák első három helyezettje és a közönségdíjas szavalók pedig oklevélben és könyvjutalomban részesültek.

Eredmények: Alsó tagozat: I. Halász Petra, Derecske; II. Bőőr Bianka,

Kaba; III. Orosz Viktória, Kaba; Fábrián Ildikó, Tépe; Közönségdíj: Dari Patrik, Derecske. Felső tagozat: I. Vigh Emőke, Derecske; II. Porkoláb Lilla, Derecske; III. Szántó Károly, Derecske; Kovács Kinga Klementina, Sáránd; Közönségdíj: Gáspár Attila, Léta-vertes. Középfokú: Kádár Noémi, Székelykeresztúr; II. Nagy Csilla, Székelykeresztúr; III. Gábor Vivien, Derecske; Cseke Tamás, Derecske; Közönségdíj: Gábor Vivien, Derecske.

Szilágyi Adrienn



Osváth Sándor zsűritag jutalmat ad át Fotó: SZA

## Programajánló

• „Vadrózsák” - Török Emese gimnáziumi tanár székely népballadákat ad elő, hegedűn közreműködik Szilágyi Adrienn a Városi Könyvtárban 2011. május 19-én, 17:00 órakor.

• Születésnapok - A Derecskéért Civil Összefogás Egyesület 15. születésnapját ünnepli május 13-án 18:00 órakor az Oázis Ifjúsági Ház és Mozi épületében. Kiállítás nyílik az Árnyékfogó Fotográfiai Alkotócsoporthoz 10 éve történt megalakulásából az Oázis galériában kiállítás is nyílik. A Kézműves Kör is 15 éve alakult meg városban, a földszinten az 8 alkotásaiból láthatnak ízelítőt az érdeklődők. Az Egyesülethez tartozó csoportok 18:00 órától adnak kulturális műsort, majd 19:00 órakor nyílik meg a fotográfiai kiállítás. A belépés ingyenes.

## Beiratkozás

Szeretettel várja leendő tanulóit a Művészeti Iskola!



Beiratkozás és felvételi május 27-től június 10-ig hétfőtől - csütörtökig 8-17 óra között a Bocskai iskola főépületi tetőtérben. (Derecske, Szóvati u. 2.)

Jelentkezni lehet a következő szakokra: klarinét, hegedű, cselló, trombita, kürt, harsona, tenor, tuba, fúvóla, ütőhangszer, zongora, moderntánc, festészet, grafika.

A beiratkozásra kérjük, hozzák magukkal: óvodás korúak esetében: születési anyakönyvi kivonat másolatát; a gyermekvédelmi kedvezményről szóló határozat másolatát (ha van); 3 vagy több gyerek esetében: a gyerekek anyakönyvi kivonatának másolatát és a családi pótlék fiz. másolatát; tartósan beteg gyerek esetén: az orvosi igazolás másolatát, vagy a MÁK-os igazolást; 3 H-s gyerekek esetében az önkormányzattól az igazolás másolata.

## „Itt eszméltem az akácos világra”

Tanka János irodalmi estet rendeztek április 14-én a Városi Művelődési Központ és Könyvtár olvasótermében „Szülőházam Derecske” címmel.

A 17 órakor kezdődő est moderátora Szöllősi Imréné a „Szülőházam Derecske” c. könyv szerkesztője volt. Egy-egy vers elhangzása után kérdések hangzottak el, felmerültek a családi, baráti kapcsolatok, A nagymama hajnali himnuszában pedig megcsillant az otthonmaradó kisgyermek szorgalma és unokáját dédelgető nagymama alakja.

Az est folyamán verset olvasott fel Szántóné Varga Piroska, Tóth Lajosné, Kiss Irma és Fegyverneki Gergő. Hegedűn játszott Szilágyi Adrienn.

„Ami szép volt az életemben s áldott/innen indult s szárnyalta a világot,/amikor meg ezernyi sebet kaptam,/hazajöttem akarva-akaratlan.”

Szilágyi Adrienn





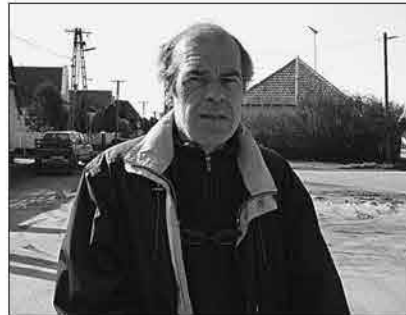
## Megkérdeztük: Hogy tetszik a megújult Derecskei Hírek?



**Szabó László:** Őszintén, nagyon meg vagyok elégedve az újsággal. Újszerűnek találok, az új kivitel sokkal áttekinthetőbb. Időben tájékoztatnak a kulturális eseményekről, közérdekű városi eseményekről. Jó, hogy a kutyaoltás időpontját is közölték, hiszen sokan a Derecskei Hírek hasábjain értesülünk róla. Még senkitől nem hallottam rosszat a mostani újságról. Témajavaslatom lenne, hogy göngyöltésék tovább a személynévtábla-kérdést, mert sok a szóbeszéd. Foglalkozzanak a közbiztonsággal is, mostanában ugyanis elharapóztak a tyúklapások.



**Nagy Istvánné:** Végre igazi újságformája lett! Nagyon tetszenek a színes fotók, és hogy a hosszabb anyagok mellett sok rövid hír kerül be. Örülök, hogy az egyszerű kisemberek is szót kapnak a nyilvánosság előtt. Érdemes folytatni a város történelméről szóló cikkeket. Kutassanak régi derecskei népszokások után, akár a háztartással, mezőgazdasággal kapcsolatban, mert manapság már sokan azt hiszik: teljes zacskón nőttek fel. Holott a könyvtárban is találkozni olyan fiatalokkal, akiket érdekelnek a hagyományok.



**Halmosi László:** Tetszik az új külső, jó dolog, hogy már a címlapon kóstolót kapunk a lap tartalmából. Az újságba kellene a pozitív hírek, de nincs benne az egyéni ember problémája úgy megjelenítve, hogy ne a hírhez kötve végezzék ki. A szerkesztőknek fel kell vállalni a negatív híreket is, mert nem megy minden flottul a városban. A rendőrségi hírek kivételével nem hallunk a gondokról. Aztán hiányolom a helyi kultúrával vagy társadalommal kapcsolatos, elgondolkodtató írásokat, ami nem oktat, hanem kérdéseket tesz fel és elgondolkodtatja az olvasót.



**Vass Lajosné:** Betűről betűre elolvastok minden cikket. Meg vagyok elégedve, hiszen a jókat és a rosszakat egyaránt megírják. Tetszik, hogy az első és az utolsó oldal is színes. Remélem, nem sokára az egész újság színes lesz, minden egyes oldalon. Derecskei vagyok, itt születtem, így nagyon érdekelnek a helyi hírek. Örülök, hogy fiatalok is tudósítanak, viszont Baranya Károly sorait hiányolom. Olyan őszinte jegyzeteket írt, hogy néha még meg is sirattam.



**Dobos Sándorné:** Munkahelyteremtésről szeretnék olvasni az új újságban, mert rokkantnyugdíjasként Debrecenbe kell beutaznom naponta négy órás munkára. Egyébként jó véleménnyel vagyok az újságról. Tetszik a megjelenítése és a stílusa is. Leginkább a derecskei sport híreket keresem, mert a betegsége miatt én is gyakran kimegyek a sportpályára futni. Jó, hogy rendszeresen foglalkoznak a közéleti eseményekkel is.



**Kovács Gábor:** Jó kiadós lett az új Derecskei Hírek. Akad bőven olvasnivaló, de jól lehet olvasni. Ahogy eddig láttam, minden közérdekű dolog, esemény benne van az újságban. Meglátásom szerint jól dolgoznak az újságírók, hitelesen tájékoztatnak minket. Kifejezetten örülök a színesebb kivitelezésnek.

## Balassagyarmaton is remekeltek a fuvolisták



Április 15-17. között rendezték meg 39 zene- és művészeti iskola részvételével az Országos Fuvoladuó és Kisegyüttes Versenyt Balassagyarmaton. A derecskei Bocskai István Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény fuvolistái már többször tértek haza szép eredménnyel országos versenyről. A mostani megmérettetésre három kategóriában neveztek: duó, trió és kvartett felállásban. Kötelező darabként egy XX. vagy XXI. századi zeneszám volt előírva a szabadon választott mű mellé. Jó volt hallani a folyosóbeszélgetéseken, hogy a sok éve nagyon erős derecskei fuvola csapatként emlegették küldöttségünket, melynek tag-

jai Jantyik Hanna, Kabai Dóra, Tóth Fruzsina és Turányi László most is kitettek magukért. Az eredményhirdetés előtt már lehetett sejteni, hogy valami szép siker küszöbén állnak országos hírű művészpalántáink, hiszen a gálaműsorra őket is beavagolták. A neves fuvolaművészekből álló zsűri mind a három együttest II. Díjban részesítette, felkészítő tanáruk Cseri Gyöngyi pedig Balassagyarmat polgármesterének különdíját kapta!

Krucsó Zoltán

## Meghívás az Iciribe

Meghívást kaptunk az Icir-Picir Óvodás Bábcsoporthoz térségi találkozója március 23-án és 24-én. A Mese-Vár Óvoda és Bölcsőde három csoporttal nevezett be: a Tündér csoporttal Erdei Lászlóné és Dienes Zoltánné vezetésével, a Gézengúz csoporttal Gáti Sándorné és Kiss Sándorné vezetésével valamint a Pillangó csoporttal Kiss Tiborné és Szöllősi Albertné vezetésével. Mindhárom csoport színvonalas műsort a szakértő zsűri oklevéllel jutalmazta.

Szöllősi Albertné

## Német verseny a Brassaiában

Az I. Rákóczi György Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégiumot képviselte Kiss Ágnes, Brinkmann Patrik és jómagam Szilágyi Henrietta a március 9-én megrendezett idegen nyelvi versenyen a Brassai Sámuel Gimnáziumban. Iskolánkból először vettünk részt ezen a német nyelvű versenyen.

Debrecenről kaptunk különböző feladatokat, például totó, keresztrejtvény, puzzle, helyzetgyakorlatok. Plakáttal is kellett készülnünk, amelyben Debrecen nevezetességeit kellett feltüntetnünk, és az is a feladat része volt, hogy ismertesük ezt a résztvevőkkel.

A csapatunk 6. helyezésként végzett, és számos tapasztalattal gazdagodtunk. Köszönettel tartozunk a felkészítésért Szöllősi Katalin és Polonkainé Angalét Zsuzsanna tanárnőnek.

Szilágyi Henrietta, 10.a

## Kémia és matematika

A Curie kémiai emléktverseny területi döntőjén Szilágyi Martin 6., Békési Dániel 10. helyezést ért el. A Varga Tamás matematika verseny országos döntőjébe jutott Szabó Boglárka. Felkészítőjük: Fogarasiné Tamási Piroska.

Börcsök Klára

## Országzászló állítás történelmi források tükrében

Kovács Ferenc, aki A hódmezővásárhelyi országzászló története címmel könyvet adott ki, felbecsülhetetlen értékű adatokat gyűjtött össze művében az országzászlók állításának történetéről, avatásuk menetéről, arról, hogyan is zajlott a két világháború közötti Magyarországon az avatásünnepség - tudtuk meg Rác Anikó alpolgármestertől, aki kutatómunkát végzett a derecskei Országzászló újravállalásának alkalmából.

Az Ereklyés Országzászló Nagybizottsága által kiadott avatási segédletek minden részletre kiterjednek. „Az Országzászló felállításának helyül a község vagy város oly pontját kell kiválasztani, ahol nemcsak annak díszére válhat, hanem ahol a félarcos nemzeti jelkép a figyelemfelkeltés szempontjait is a legjobban szolgálhatja. [...] A helyi körök által készített alapzati terveket felülbírálnak végett fel kell küldeni, emlékműszerűen kiképzett alapzatok felállításánál figyelemmel kell lenni az építészeti és művészeti követelményekre. E szempontból a tervek jóváhagyását a m. kir. Vallás- és Közoktatásügyi Minisztériumban székelő Országos Irodalmi és Művészeti Tanács eszközli. A talapzat lehet termésköböl, téglából cementtel összeállított köves-halomból, vagy földmunkával emelt dombból kiképezve. Lehetőleg legyen a talapzaton egy hely, ahonnan a szónok beszélhet.” A segédlet kitér az országzászló-állítás költségeire is, illetve annak lecsökkentéséhez javaslatokat tesz: „Az Ereklyés Országzászló Nagybizottsága álláspontra az, hogy a leghatékonyabb kivitelű Országzászló is teljesen megfelel a célnak. Ha megfelelő munkaerő, vagy a lakosság önzetlen hazafias munkája az országzászló felállításánál igénybe vehető, úgy a költségek minimálisra szoríthatók.” Végül a segédlet arról is biztosít, hogy az „Országzászló felállítása nem befejezett cselekmény, hanem egy további elmélyülő nemzeti munka megindulásának forrása és erő adó intézménye.” Megtudtuk az országzászló avatásünnepségének sorrendjét is, melyben a következők is szerepelnek: időpont (délután, délután), felvonulás, Himnusz éneklése, megnyitó beszéd, őrségkivezenlyés, lobogó felvonása, Polgármester – körjegyző – községi Főjegyző átveszi az Országzászlót, koszorúk elhelyezése, Szózat, díszmenet.

A két világháború közötti időszakban így zajlott egy Országzászló avatás, június 4-én pedig mi, derecskeiek is részesei lehetünk - újra - a nemzeti egység e fájdalmasan gyönyörű összeolvadásának.

Szilágyi Adrienn

## Országzászló

Befizetés:

- az önkormányzat számlaszámára: 11738118-15372985 (OTP)
- személyesen a polgármesteri hivatalban, vagy az ugyanitt igényelhető sárga színű csekken.



Már tartanak a munkálatok

Fotó: NyG





## Nem a vagyoni helyzetet nézték

Elvitték hazulról az autót, pokróccal takargatták a nagyképernyős tévét, és még a drágább mosógépeket is elrejtették az önkormányzat munkatársai elől – néhány kirívó eset, hogyan reagáltak a bérpótló juttatásban részesülők a hírre, miszerint tovább szigorodtak a szociális juttatás feltételei.

Múlt havi számunkban megírtuk: az új rendelet lehetőséget ad arra, hogy a polgármesteri hivatal köztisztviselői ellenőrizték a munkanélküliek lakókörnyezetének rendezettségét.

Nem a család vagyoni helyzetét nézzük, nem a lakásokban található ingóságokra vagyunk kíváncsiak, és a ruhásszekrényekbe sem nyitottunk be, így felesleges az ilyesfajta aggodalom – szögezte le Kiss Józsefné. Az igazgatási osztály főtanácsosa elmondta: a szociális juttatásban részesülők lakókörnyezetének rendben tartását vizsgálják kizárólag.

Ahhoz, hogy a továbbiakban valaki jogosult legyen a bérpótló juttatásra, szeméttároló edényt kell elhelyeznie a lakásán és az udvarán is. E mellett rendben kell tartania a lakáshoz tartozó kertet, gondoskodnia kell a rágcsálók eltávolításáról, be kell tartania az állattartásra vo-



Dávid Sándor az ellenőrzéskor is a portáján dolgozott Fotó: FG

natkozó helyi szabályokat, tisztán kell tartania a ház előtti járdát vagy ennek hiányában az egy méter széles területsávot, és rendelkezésszerűen kell használnia az illemhelyet – részletezte az ügyintéző. Munkájukat az érintettek közül sokan nem nézték jó szemmel. Leginkább azt kifogásolták a nevük elhallgatását kérő emberek, hogy mi köze az önkormányzatnak az ő hálószerelőjükhöz. Így aztán voltak olyanok, akik nem szívesen nyitottak ajtót, míg mások még habos kávét is megkínáltak a kettesével járó ügyintézőket, akik valóban pár percig tartották fel a háziakat, s a gyors helyszíni szemle után már mentek

is tovább. Volt olyan, aki érkezésükkor is tett-vett portáján. – Jogosnak tartom az intézkedést – mondja Dávid Sándor. – Éjjeliőrként dolgoztam az előző közmunkaprogramban, most itthon vagyok, de remélem, hamarosan felkínálnak valami új munkát. Addig is besegítek a 78 éves édesapámnak a ház körüli teendőiben. Várjuk, hogy itt a Peckesen is száradjon kicsit a föld, aztán kezdek ásni. Nagyon nem értek egyet azokkal, akik azt mondják: majd csak akkor rakják rendbe az udvarukat, ha kapnak munkát. Itthon vagyunk, legalább itthon dolgozzunk!

Március 15. és április 20. között összesen 430 ellátottat kerestek fel ilyen ügyben az illetékesek, ami 300 háztartást jelent, mivel egy családban többen is részesülnek bérpótló juttatásban. Húsz esetben felszólítást kellett küldeni, hogy pótolják az alapvető dolgokat. Mire azonban a köztisztviselők visszamentek, többnyire mindent rendben találtak.

Jelenleg még négy eset van függőben, nekik még nem járt le a felszólítás utáni öt nap. Kissné elmondta: eddig még senkinek nem szüntették meg az ellátását, az ellenőrzést igyekeztek ügyfélcentrikusan megoldani.

Fegyverneki Gergő

## Különleges fizikaóra a Rákóczi-napokon

Mozgalmasra sikerült az április az I. Rákóczi György Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégiumban: alighogy véget ért a bihari regionális rendszert csapatverseny, a tavaszi szünet előtti három napban az iskola névadójáról emlékeztek meg.

Kulturális bemutatókkal nyitották meg a Rákóczi-napokat a művelődési központban. Színpadra léptek az intézmény humán beállítottságú diákjai: volt, aki énekelt, táncolt és egy színdarabbal is előadta a diákok. Természetesen most sem maradhatott el a 30 kilométeres gyalogtúra, amin az intézmény valamennyi tanulójának részt kellett vennie, ráadásul az állomásokon még különféle ügyességi vetélkedőkön is remekelniük kellett időre.

Idén a tanárokat sem hagyták ki a jóból: szünetekben sorversenyre hívták ki őket a diákok. Ez után egy rendhagyó fizikaórát is végig nézhettek a kíváncsiságukból.

Csökkent a természettudományok iránti érdeklődés, ezért jött el Derecskére a Debreceni Összefogás a Fizikáért Egyesület két tagja. A Debreceni Egyetem fizika, villamosmérnöki és anyagtudományi szakjait népszerűsítették, mondván: nem csak képletekből áll a reálantárgy. Hogy tézisüket bizonyítsák, egy vákuumszivattyút is előrántottak táskájukból, némi nitrogénnel, majd hálózati feszültségre kapcsolták egy virsli, amit így pár másodperc

alatt megsütöttek. A fizikusok kérdésre elmondták: háziasszonyoknak ezt a főzési technikát nem ajánlják.

FGergő



Nem mindennapi fizikaóra Fotó: FG

### A Derecske Város Közgűjteményéért Alapítvány alapítványhoz csatlakozottak

Hochné Kiss Piroka a Településfejlesztési Bizottság külső tagja egy éves tiszteletdíját, 180 ezer Ft-ot ajánlott fel az alapítvány javára. Muzeális jellegű tárgyak adományozásával csatlakoztak: Bagdán Lajosné, Szabó Pál u.; Balogh Istvánné, Rákóczi u.; Békési Józsefné, Köztársaság u.; Bogáti Mihályné, Köztársaság u.; Borsos Imréné, Thököly u.; Börcsök Sándor, Vig u.; Búzás Jánosné, Bajcsy-Zsilinszky u.; Csató József, Köztársaság u.; néhai Csató Józsefné; Csécsi Lajos, Ipar u.; Cséh Lajosné, Homok u.; Cseke Gábor, Köztársaság u.; Csekő Áronné, Szabó Pál u.; Csizmadia Imréné, Vig u.; Dávid Sándor; Derecskei Református Egyházközség; Dr. Révész János, Debrecen; Dr. Révész Jánosné, Debrecen; Főrián József, Rózsa Ferenc u.; Főrián Lajos, Nyárfu u.; Gálóczi Mihályné, Atilla u.; Gerő István, Kinizsi u.; Gyökerecs Lajos, Szováti u.; Harangi Sándorné, Bajcsy-Zsilinszky u.; HÉKA Kft.; Horváth Béláné, Köztársaság u.; Karályos József, Arany János u.; Katona Imréné, Kossuth u.; Kiss Albertné, Ipar u.; Kiss Irma; Kiss Józsefné, Debrecen; Kiss Józsefné, Kőlcsey u.; Kiss Lajosné, Rákóczi u.; Kovács Józsefné, Szabó Pál u.; Kovács Sándor, Legelő u.; Kőszörös Pálné, Rákóczi u.; Lázók Mónika, Bajcsy-Zsilinszky u.; Magyar Béla, Rákóczi u.; Mogorósné Fábán Erzsébet, Patak u.; Nagy József, Szabó Pál u.; Nagy Károlyné, Tavasz u.; Nagy Pálné, Szabó Pál u.; néhai Révész Ákos; néhai Szőke Gyuláné, volt Debrecen Bujdosó u.; néhai Vass Imréné, Dózsa György u.; Nyíró Gizella, Patak u.; Özv. Csécsi Lajosné, Kossuth u.; Papp József, Piac u.; Porkoláb Ferenc; Porkoláb Imréné, Petőfi u.; Révész Melinda, Gyula; Római Katolikus Egyházközség; Sáfáry Károlyné, Győzelem u.; Szabó Imre, Bold Agro Kft.; Szecsei Zoltánné, Eötvös u.; Szőlősi Józsefné, Ipar u.; Varró Gyuláné, Rákóczi u.; Weibert Tiborné, Tüzér u.; Zákány Józsefné, Bacsó B. u.

## Gondolatrendőrség a Kádár-korban

A Kék Kálló Menti Népfőiskolai Társaság és a Csizmadia Lajos Polgári Olvasókör meghívására Filep Tibor újságíró, helytörténész „A politikai rendőrség Hajdú-Biharban 1957-1989 III/III.” című könyvét mutatta be városunkban.

Az író elmondásából kiderült: legújabb könyvének anyagát több ezer oldalnyi ügynöki jelentésből és munkadossziéból válogatta össze. Az országban is egyedülálló kiadványból megtudhatjuk, hogy Hajdú-Biharban is működött politikai rendőrség. Ötezer embert vettek nyilvántartásba, de ennél jóval nagyobb lehet a megfigyelt köre, ugyanis a rendszerváltásakor sok

dokumentumot megsemmisítettek.

Az ügynökhálózat 56-os forradalmárokat, értelmiségieket, egyetemistákat, Erdéllyel és Felvidékkel foglalkozó vagy nyugati rokonokkal rendelkező embereket tartott megfigyelés alatt. Az ügynökök beszerzése önként vagy kényszer hatása alatt történt. Filep Tibor kutatásai alapján feltűnően sok egyházi vezető személy végzett besúgó tevékenységet. Köztisztvisletben álló, sőt, barátainak tekintett ügynökökkel is találkozott a kutató.

A nemzet múltját ismerni kell – feltéve, ha hagyják. Fel kell támi és nyilvánosságra kell hozni nemcsak az ügynökök, hanem tartóztartásuk nevét is – hangsúlyozta Filep Tibor.

Nyíró Gizella

## Bocskais dicsőségtábla



A „Szép Magyar beszéd” verseny iskolánkban megrendezett városkörnyéki fordulóján a szabadon választott és kötelező szöveg felolvasása után az 5-6. évfolyamon első helyezett Halász Fruzsina, 2. Bujdosó Zsófia, 3. Kiss Nelli lett, különdíjat Sági Virág kapott. A 7-8. évfolyamon Szűcs Ildikó iskolánk diákja lett a győztes, így ő képviseli az országos fordulóban városunkat, iskolánkat. E kategóriában 2. Vigh Emőke, 3. Gál Balázs lett. Különdíjat a nagykönl Tóth Evelin kapott. Felkészítők: Sáreczki-Markovics Katalin, Kovácsné Katona Irma, Tenki Dezsőné.

A Nemzetközi Betlehemes Találkozó betlehemkészítő pályázatán I. helyezést ért el Karkus Péter 8.a osztályos tanuló. A megyei karácsonyi képeslap rajzoló versenyen Nagy Zsuzsa (8.b) I. helyezést ért el, képeslapja nyomtatásban is megjelent és árusították is. Többek között iskolánk hat tanulójának – Gyökerecs Adrienn (6.b), Szőlősi Fruzsina (6.a), Szabó Krisztina (6.a), Szabó Lea Fruzsina (6.d), Nagy Orsolya (7.d), Kiss Evelin (8.b) – munkái is megtekinthetők a Kossuth Gyakorló Iskolában áprilisban megnyílt kiállításon. Felkészítőjük: Buka Imréné Porkoláb Magdolna.

Megegyi úszóversenyen Békési Eszter I. korcsoportban mellúszásban és gyorsúszásban is 2. lett. Kaszonyi Roland a IV. korcsoportban mellúszásban az 5. hellyel tért haza. A Diákolimpia labdarúgó körzeti versenyének fordulójában a IV. korcsoportban fiúcsapatunk a megyei elődöntőbe jutott. Felkészítőjük: Lukács József.

Az Alapművelési matematika verseny területi fordulóján az ötödik osztályban első helyezést ért Sági Virág (5.c), 4. Zöld Melinda (5.c), 5. Sipos Áron Dávid (5.c). Hatodik osztályban 1. helyezést Csató Ádám (6.d), 2. Varga Andrea (6.d), 3. Szőlősi Péter (6.d). Hetedik osztály 1. Gyugos Bence, 2. Szilágyi Martin, 3. Szabó Boglárka. Nyolcadik osztály: 1. Békési Dániel Károly, 4. Porkoláb Lilla, 6. Turányi Botond. Megyei eredményhirdetésre meghívást nyert Sági Virág, Csató Ádám és Békési Dániel Károly.

Ebben a hónapban rendezték meg a híres „Medve” vetélkedő Tiszaúti fordulóját Debrecenben a Nagyerdőn. Az idén először „medvebocs” kategóriában is indulhattak a gyerekek, ami azt jelenti, hogy hatodik osztályosok is vetélkedhettek. Iskolánk hatodikos versenyzői – Csató Ádám, Nagy Bence, Szőlősi Péter – első helyezést értek el. A „kismedve” kategóriában is iskolánk csapata hódította el a trófeát, hiszen nyolcadikosaink már rutinosan vetélkedtek. A csapat tagjai: Békési Dániel Károly, Szűcs Attila, Turányi Botond. Külön öröm, hogy a második helyet is iskolánk diákjai hozták el. Ennek a csapatnak a tagjai: Gyugos Bence, Szel Gábor és Szilágyi Martin hetedik osztályos tanulók. Felkészítő: Fogarasiné Tamási Piroka.

Az iskolánkban megrendezett Hermann Ottó Országos Biológia verseny megyei döntőjében a hetedik és nyolcadik osztályosok együtt mérették meg tudásukat. Kilenc településről 24 diák érkezett. Az országos megmérettetésre a tépei tagintézményünk tanulója Nagy Lajos jutott 97 ponttal, felkészítő tanára: Szakál Attila.

A Kaán Károly Országos Természet és Környezetismereti Verseny megyei döntőjét szintén iskolánk rendezte az ötödik hatodik osztályos gyerekek részére. A megye 12 településéről 35 gyerek részvételével zajlott a megmérettetés. Iskolánkat Csató Ádám (6.b) tanuló képviselte aki az előkelő 6. helyen végzett (87 ponttal).

Börcsök Klára





## Matematika, néptánc, foci: megfér egymás mellett

Mosolygós szemű, tüsi hajú nyolcadikos kiskamasz, akit gyakorlatilag minden középiskolába felvettek, amit megjelölt a jelentkezési lapon. Békési Dániel kiválóan szerepel matematika versenyeken, néptáncra jár, a derecskei focicsapat oszlopos tagja. Tehetséges fiatalokról szóló sorozatunkban most hozzá gurult a labda.

- Már az óvodában észrevették az óvó nénik, hogy érdekelnek a számok, külön feladatokat kaptam középsős koromtól. Ekkor kezdtem el focidzésre járni, nagycsoportban pedig beírtattak a szüleim népi táncolni. Alsóban második osztálytól szerveznek tanulmányi versenyeket, másodikban és harmadikban megnyertem évfolyamomon a matematikát, negyedikben második lettem. Osztályfőnököm, Gyűréné Éva néni segített a felkészülésben, tőle is nagyon sokszor kaptam órán plusz feladatokat. Felsőben folytatódott a Zrínyi Ilona matematikaversenyekkel, minden évben a legjobb 20 között szerepeltem, ötödikes koromban megyei 3. lettem és országos 26. Erre az eredményemre vagyok a legbüszkébb. Szinte csak gimnazisták - hatosztályos matematika tagozatosak - előztek meg. Fel sem merült otthon a hatosztályos gimnáziumban való továbbtanulás, az itteni emelt matek miatt nem láttuk szükségét, hogy már 12 évesen bejárás legyenek Debrecenbe, hiszen itt vannak a barátaim is. Sokat köszönhetek tanáraimnak, Alföldy Zsoltné Kati néninek, halála után pedig

Fogarasiné Pirike néni vett át bennünket.

- Milyen feladatok vannak egy matematika versenyen és hogy lehet rá felkészülni?

- Hetente járok matekszakkörre, ott típusfeladatokat oldunk meg, inkább logikai feladatok ezek, de nyilván számolni is kell. Sokszor két- három lépést fejben megoldok. Kapunk gyakorlatolni valót itthonra, amit aztán leellenőrzünk. A csapatversenyt jobban szeretem, csapattársaim Turányi Botond, Papp Jácint és Szűcs Attila. Idén Jácint helyett Tarr Richárdal versenyeztünk. Beosztjuk a feladatokat, párban megbeszéljük, majd dönteni kell és a végén beködni a megoldást. Feleletválasztós feladatok, több megoldás is lehetséges, a végén szerepel egy kidolgozós példa. Érdemes taktikázni, melyik feladat a könnyű, melyik ér a legtöbb pontot. A Zrínyi 30 feladatot másfél óra alatt kell megoldani, egy példára van körülbelül 3 perc. Csapatban 5. és 8. osztályban megyei első lettünk, országos 17-ek. Alapművelési matematika versenyen megyei 1. lettem, így mehetek május 14-én az országos döntőre Marcaliba.

- Mikor volt utoljára 4-es témazáród matematikából?

- Sosem - mondja mosolygva - a leggyengébb egy ötös alá volt. Meccsről jöttünk éjjel haza, 4 órát aludtam és másnap írtuk... Szerencsére könnyen tanulok, bár a geometriát kevésbé szeretem, mert rajzolni kell. Kitűnő tanuló vagyok, a többi tantárgyat is szeretem, indultam történelem, kémia versenyen, a Hermann Ottó országos

természetismereti vetélkedőn szintén jól szerepeltem két éve. Az is jó érzés, hogy az osztálytársaim örülnek a sikereimnek.

- ... néptánc minősítő, mesemondóverseny, focibajnokság... A mit csinálsz szabadidődben típusú kérdést kihízhatom, azt hiszem. Nem szoktál elfáradni?

- Szellemileg hamarabb elfáradok, mint fizikailag, olyankor megfájdul a fejem vagy elalszom a könyv felett. Amit vállaltam, szívesen csinálom, a barátaimmal vagyok közben, sokat utazunk. Kicsit izgulok a táncvizsga és a ballagás miatt. Várom a nyarat, tánc tábor lesz, de Pusztafalura is évek óta járok műszaki egyetemisták által szervezett matematika táborba, ami nem olyan borzasztó, mint ahogy, a neve mutatja. Anyuékkal pedig vadászni megyünk.

Békésiné Gabival, Dani édesanyjával arról beszélgettünk, mennyire tudja irányítani, támogatni fia tehetségét és milyen szervezőmunkát igényel mindez:

- Azt gondolom, nem elég a tehetség, sok munkája van benne, és néha súlyozni kell, a fontos dolgok között. A tanulás rovására nem ment sem a sport, sem a tánc, talán még ideális mindez, hiszen kell a mozgás, hogy egészségesen fejlődjön Dani. Előfordul, hogy ütköznek a fellépések, meg kell szervezni, hogy a táncruha, felszerelés minden meglegyen. Dani egyre önállóbb, kisebb korában természetesen mindenhová elkísértük.

- Bevezetőben írtam, hogy mindenhova felvettek, ahová jelentkezett. Dani, eldön-



Fotó: Fórián József

Még nem volt négyese matematikából

tődött már, mi szeretnél lenni?

- A debreceni Fazekas gimnáziumot választottam, matematika tagozatot, valamilyen mérnöki pályára szeretnék érettségi után jelentkezni. Remélem év végén is kitűnő leszek, akkor megkaphatom a „Kiváló Bocskais Diák” címet.

- Kinek gurított a labdát?

- Egy testvérpárt, Kovács Noémit és Adriemti ajánlom a Derecskei Hírek olvasóinak.

Mile Judit

## Derecskei kondások emlékét őrzik

Karikás ostor nélkül elképzelhetetlen volt egy csikós élete, mint ahogy Szilágyi Sándor és felesége sem tud megenni fa és bőr nélkül. A derecskei házaspár ugyanis közel húsz éve az ostorfonás megszállottja.

Egyszerű portájukat a bőrből készült termékeken kívül számos hímzés is díszíti. Piroska néni évekig tügyártó szakmunkásként dolgozott, így aztán Sándor bácsinak az ostorfonás előkészületeiben könnyen be tud segíteni. A házigazdának is megvan a maga „előképzettsége”: a técszen elvégzett napi munka után - némi plusz pénz reményében - gyakran készített ciroksep- rüket.

- A técsz kondásától, Papp Imre unokatestvéremtől lestem el az ostorokészítés fortélyait, amikor nyugdíjba mentem - kezd hobbija történetének mesélésébe Sanyi bácsi. - Amikor elmentem hozzá, azt mondta, hogy ebben a korban nem lehet már megtanulni, de nekem kedvet éreztem, és kereslet is volt az efféle kézműves termékekre. Csak sikerült beletanulnom a mesterségbe, így bedolgoztunk a debreceni Újvárosi Imrének. Ő hozta az anyagot, majd vitte a készárut. Később a kézműves kör tagjai lettünk. A sok varrástól, fonástól ez a mutatóujjam vastagabb lett, el is görbült - emeli fel jobb kezét Sándor bácsi, aki a több ezer fonott ostor mellett lovaglópálcát, korbácsot, kutyanyakörvet, a rendőrségnek pedig kutyahámot is készített már.

A házaspár kedve ma már alábbhagyott, mégsem feledik teljesen a hagyományápolást. Igaz, betegségük miatt már nem járnak vásárolni, s a bajokat tetézi, hogy a debreceni bőrfeldolgozó gyár bezárása mi-



Készül a karikás ostor

Fotó: FG

att nehezebb anyagot szerezni, és a kereslet is csökkent portékáik iránt. Ma már leginkább dísz tárgyként veszegetik néhányan ajándékba, pedig annak idején a derecskei parasztembernek elengedhetetlen eszköze volt az ostor. A múltat Sanyi bátyám eleveníti fel:

- A técsz előtt, de még a 60-as-70-es években is a kondások gyakran csergettek a disznóknak terelés közben, de jól „meg is hajították” őket, ha nem úgy mozgott az állatok. A felsővégen és a Sirályon is volt tehéncsorda, onnan indultak el a Konyári úton lévő legelőre. Közben a gulyások a magyar tehén szarvából készült dudába jó hangosan belefújtak, úgy vonultak végig az utcákon - osztja meg velünk emlékeit a mester. Piroska néni nem hagyja magára a ház urát, szívesen besegít neki. Míg a ház ura egy vödör mézben akár egy hétig is áztatja a varróbőrrel szolgáló kecskebőrt, addig felesége megfelelő széles-

ségűre és hosszúságúra vágja a fonáshoz szükséges anyagot. Emellett az ő részortja előkészíteni az ostornyél díszül szolgáló, gyakran nemzeti színű „pillangókat”. Ezután újra Sanyi bácsié lesz a főszerep:

- Ha minden elő van készítve, akkor is egy nap alatt legfeljebb két ostort tudok megfonni. Előre gyártott kötél kell, de Derecskén mára már kihalnak a kötélverők. Általában nyolc szál bőrből fonok, de készítem már tizenhat szálas ostort is, csak oda vékonyabban kell vágni a borotvaéles késsel. A marha bőre a legjobb, mert annak nagyobb a csapása és vastagabb is. A csapóvéget szőlőkötőzészre alkalmas hársból szoktam elkészíteni a végén - avat be a kulisszatitkokba Sanyi bácsi, aki csorda és gulya híján ostromaival az udvaron álló szilvafáról hajítja el a seregélyt, vagy az utcán kóborló kutyákat tartja kordában.

Fegyverneki Gergő

## Pályázati felhívás

A Derecskeiek Baráti Köre Alapítvány Kuratóriuma pályázatot hirdet tehetséges és jó tanuló fiatalok támogatására.

Az alapítvány célja a nehéz anyagi körülmények között élő, Derecskén lakó szülők kiemelkedő képességű gyermekei továbbtanulásának anyagi támogatása, ezzel is ösztönözve a Derecskén letelepedő és dolgozó szakember utánpótlást. A támogatás formája egyszeri támogatás. Pályázhat minden Derecskén lakó közép- vagy felsőfokú oktatási intézmény nappali tagozatán tanuló fiatal. További feltétel: középiskolásoknál legalább 4,7 félévi tanulmányi eredmény, főiskolai és egyetemi hallgatóknál a kreditindex legalább 4. (Főiskolai és egyetemi nappali képzésben résztvevő hallgatók esetében: Kreditindex =  $\sum (\text{teljesített kreditpont} \times \text{érdemjegy}) / 30$ ). Pályázni a Derecskei ÁFÉSZ titkárságán kérhető pályázati űrlap kitöltésével lehet (melyhez csatolni szükséges az utolsó befejezett félévi bizonyítvány, illetve az index fénymásolatát) 2011. május 20-ig. A határidőn túl érkező pályázatokat a kuratórium nem tudja elbírálni. A pályázat eredményéről írásban értesítjük a tanulókat.

A Derecskeiek Baráti Köre Alapítvány Kuratóriuma 2/2011. (04.19.) Ku. határozatával az Alapítvány Közhasznúsági jelentését a 2010. évi éves beszámolóval elfogadta, melynek fő mutatói az alábbiak: A mérleg főösszege (eszközök, források): 728 ezer Ft. Saját tőke összege: 728 ezer Ft. Egyéb ráfordítások (nyújtott támogatások): 270 ezer Ft. Tárgyévi eredmény: -273 ezer Ft. A tárgyévi eredmény összege tökéltetés-ként kerüljön kimutatásra.

Derecskeiek Baráti Köre Alapítvány Kuratóriuma





## MEGEMLÉKEZÉS

Fájó szívvel emlékezünk  
**HARANGI GYULA**  
halálának  
első évfordulójára.

Szívünkben örökké élsz!

Felesége, fia, lánya.

## MEGEMLÉKEZÉS

## FARKAS SÁNDOR

volt Derecske, Erkel Ferenc 20.  
szám alatti lakosra, aki  
1991. április 6-án hunyt el.  
Halálának 20. éves évfordulóján  
emlékeztek Rá felesége,  
gyermekai, unokái.

Szeretettel  
szívük mélyén tovább őrzik.

## KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Köszönetet mondunk mindazoknak,  
akik szeretett halottunk

## SZÖLLŐSI LAJOS

halálának 4. évfordulóján  
megemlékeztek róla és  
emlékét őrizve nem felejtik.

Külön köszönjük Derecske Város  
Önkormányzatának,  
a DLSE-nek és az Oázisnak,  
hogy emlékére  
III. Szöllősi Lajos Labdarúgó  
Emléktornát rendeztek.

Köszönettel a Szöllősi család

## ANYAKÖNYVI HÍREK

## SZÜLETTEK:

- március 14.: Tiba Gergő Péter  
(Tiba Csaba - Szabó Csilla)
- március 23.: Hende Laura  
(Hende Alfréd - Lázók Katalin)
- március 24.: Tóth Emma Tekla  
(Tóth Lajos - Kaszás Judit)
- március 29.: Sipeki Jázmin Katica  
(Sipeki Gergő - Mester Katalin)
- április 20.: Kozár Lilien  
(Kozár Attila - Arany Zsuzsna)
- április 22.: Palotai Vivien Hanna  
(Palotai Miklós - Boros Katalin)

## HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK:

- április 9.: Ilyés Dóra - Fábrián József

## ELHUNYTAK:

- március 6.: Nagy Sándorné,  
született Dávid Terézia (51),  
volt Derecske, Erkel Ferenc u. 34.
- március 27.: Iklódi Albert (84),  
volt Derecske, Dózsa Gy. u. 38.
- március 28.: Nagy Aranka (65),  
volt Derecske, Morgó tanya 1.
- április 3.: Kiss Imréné,  
született Békési Zsuzsanna (72)  
volt Derecske, Kossuth u. 56.
- április 11.: Börcsök József (87)  
volt Derecske, Zsák u. 7.
- április 15.: Czirják Imréné,  
született Kiss Erzsébet (70)  
volt Derecske, Köztársaság út 56.
- április 20.: Bernáth Sándorné,  
született Jáka Róza (78)  
volt Salgótarján, Haris köz 15.
- április 21.: Szabó Jánosné,  
született Gál Erzsébet (102)  
volt Derecske, Morgó tanya 1.
- április 22.: Zöld Istvánné,  
született Tóth Róza (87)  
volt Derecske, Víg u. 9.
- április 24.: Cseh Imre (85)  
volt Derecske, Köztársaság út 162.

## Közös jövőnk: Hajdú-Bihar

A humánerőforrás fejlesztéssel a közművelődési intézmények hozzájárulnak a gazdaság versenyképességének növekedéséhez, a foglalkoztathatóság javításához. A munkavállalók ismeretei és képességei a fejlesztés révén egyre nagyobb mértékben megfelelnek a munkaerő-piaci követelményeknek. Kiemelt jelentőségű, hogy mind szélesebb körben legyenek elérhetőek, hozzáférhetőek a közművelődési intézmények által nyújtott, a felnőttek tanulását segítő szolgáltatások, különös tekintettel a hátrányos helyzetű társadalmi csoportokra, kistérségekre, és településekre.

A pályázati program keretében létrehozott szolgáltatások hatására változik a közművelődési intézmények környezetében a tanuláshoz és a munkához kötődő attitűd, továbbá az elhelyezkedési nehézségekkel küzdők munkaerő-piaci részvételének lehetősége növekszik.

A partneri együttműködés célja, hogy a közművelődési intézmények és minél több potenciális munkáltató közt olyan kapcsolat alakuljon ki, amely lehetővé teszi a képzések gyakorlati helyszínen történő megvalósulását, illetve a képzettség megszerzését követően a célcsoport kiképzett, munkára felkészült tagjainak foglalkoztatását.

A Méliusz Juhász Péter Megyei Könyvtár és Művelődési Központ, a „Közös jövőnk: Hajdú-Bihar” című, TÁMOP-3.2.3-08/1-2009-0032 azonosító számú projekttel 98.959.909 Ft támogatást nyert el, a Veres Péter Általános Művelődési Központ és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény Balmazújváros, Derecske Város Önkormányzata, Községi Ház és Városi Könyvtár Komádi, Vámpércs Város Önkormányzatával közösen létrehozott konzorcium vezetőjeként.

A Derecske Városi Művelődési Központ, mint szakmai megvalósító intézmény 2011. március 25-én kapta meg az intézményi akkreditációs tanúsítványt. 2011. április és május hónapban kerül megrendezésre a „Kereskedelmi és Vállalkozói ismeretek” című 90 órás képzés, valamint az „Álláskeresési ismeretek” című 30 órás képzés. Mindkét tanfolyamon elsősorban hátrányos helyzetű felnőttek vesznek részt.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával valósul meg. (X)

## VÁRJUK ÖNT IS

Biztosításközvetítő és pénzügyi szolgáltató irodánkban

4130 Derecske Piac u. 11 sz. alatt.

/A Semmelweis utcai oldalon a "Rudi házban" mellett./

## Aktuális havi ajánlataink:

## Kihagyhatatlan lakásbiztosítási akció

Az ország 100 települése között Derecskei lakásnévén is /4130/ lévő lakásokra minden egyéb kedvezmény mellett külön 20% települési kedvezménnyel köthető lakás-biztosítás. 2011.08.19-ig.  
-ráadás: 5000 és 10000 forintos  
vásárlási kupon ajándékba.

## Őn nem lehet vesztes!

Beindult a részvény eszközalapokat tartalmazó befektetési életbiztosítások Trendfigyelő szolgáltatása. Kérjen információt

## Casco árzuhanás!

Ugye félti az autóját olyan károktól, amelyeket nem mások jármű okoz? /törés, meghúzás, jégverés, üveg törés tűz, kátyúkár, rongálás stb./ Mostantól ezen károk biztosítása megfizethető az Ön számára is.

## Megérkezett az új TestÖr.

Előzetes újdonságok: védelem már 80 éves korig, nem dohányzók előnyben, bonusz kedvezmény. További újdonságokért, részletekért keressen bennünket.

## Információ:

06 54 411 328, 06 30 9 038 109, 0630 33 0 33 87

E-mail: jozsef.kovacs@tanacsado.general.hu,

Web: www.general.hu/ta/kovacsjozsef

Hívjon ingyen: www.telefonkonyv.hu

Széles áruválasztékkal,  
kedvező árakkal, akciókkal  
várja kedves vásárlóit az

## újra megnyílt Dobó Diszkont

(Dobó utca 2/a szám.)

## Nyitva tartás:

Hétfő-Péntek: 5:30 – 19:00

Szombat: 5:30 – 15:00

Vasárnap: 6:30 – 12:00

## Ízelítő árainkból:

Tide Color 2 kg: 799 Ft (400 Ft/kg)

Pepsi 2,5 liter: 259 Ft (104 Ft/liter)

Kenyér 1 kg: 219 Ft

Iskon olaj 1 liter: 399 Ft

Kőbányai 0,5 liter üveges: 119 Ft + 25 ü. (238 Ft/liter)

## NE FELEDJE EL

Időben feladni hirdetését  
a Derecskei Hírekbe!

Emlékezzen meg szeretteiről,  
gratuláljon ballagáshoz, érettségiző  
diplomaszerzőkhöz!

Hirdesse meg akciót, tájékoztassa  
vevőit, partnereit, ügyfeleit  
a város lapján keresztül!

A júniusi szám lapzártája:

2011. május 20., péntek 12:00 óra

A júliusi szám tervezett lapzártája:

2011. június 24., péntek 12:00 óra

## HIRDETÉS

derecske.jobbi.hu

barikad.hu



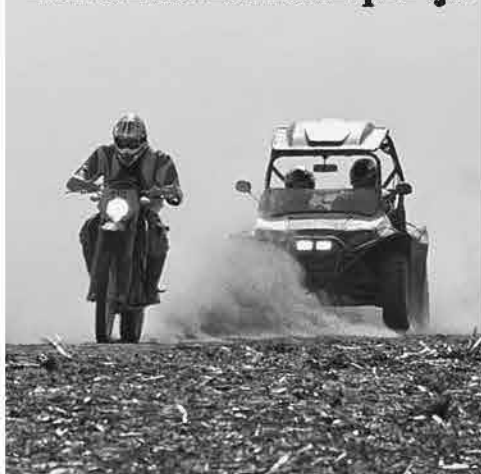




## Aqua-Palace Kupa Terep-rallye Országos Bajnokság



Fórián József fotóriportja



### Eredményhirdetés

A Tereprally bajnokság kísérőprogramjaként rajzversenyt hirdettek a szervezők. A felhívásra 259 rajz érkezett Hajdúszoboszló, Földes, Derecske, Konyár, Sáránd, Tépe településekről.

**Alsó tagozat:** 1. Ungai János (2.o); 2. Mile Károly (3.o); 3. Molnár Benedek és Ungai Szabasián (2.o) a Hajdúszoboszló Szabó László AMI tanulói.

**Felső tagozat:** 1. Jenei Gábor (Földes, Karácsony Sándor Áltisk. 7.o); 2. Szilágyi Norbert (Tépei Általános Iskola, 5.o); 3. Mohácsi Imre (Tépei Általános Iskola, 7.o). **Belépőt nyertek:** Szabó Melinda (Konyár, 7.o); Zöld Ernő (Sáránd, 6.o); Arany Krisztina (Sáránd, 4.o); Balogh Huba (Földes, 2.o); Sándor László (Hajdúszoboszló, Bárdos Lajos Áltisk. 2.o); Kovács Dorka (Hajdúszoboszló, Szabó László AMI, 3.o). **Tárgygyermény:** Nagy Bálint (Tépe, 7.o); Jenei Marcell (Földes, 4.o); Dorka Anna (Sáránd, 4.o); Lukovics Réka (Hajdúszoboszló, Bárdos Lajos Áltisk. 3.o); Karkus Péter (Derecske, 8.o); Varga Henrietta (Hajdúszoboszló AMI, 3.o); Ványi Csongor (Földes, 3.o); Szilágyi Gergő (Derecske, 7.o); Vogler Rolf (Konyár, 6.o); Varga Anna (Derecske, 3.o).

### Programajánló

**Megye I. hazai labdarúgó mérkőzés**

• május 22., vasárnap:

Derecskei LSE - Hosszúpályi SE.

Felnőtt: 17:00; Ifi: 15:00.

• június 5., vasárnap:

Derecskei LSE - Nagyhegyes KSE.

Felnőtt: 17:00; Ifi: 15:00.

**Megye III. hazai labdarúgó mérkőzés**

• május 21., szombat 17:00 óra:

Derecskei LSE II - Komádi SE II.

**U16 (serdülő) labdarúgó mérkőzés**

• május 28., szombat 11:00 óra:

Derecskei LSE - Hosszúpályi SE

**U13 (gyermek) labdarúgó mérkőzés**

• május 28., szombat 09:30 óra:

Derecskei LSE - Hosszúpályi SE

**Hazai kézilabda mérkőzések**

• május 21., szombat:

Derecske KKSE - Jászberényi TF DSE.

Felnőtt: 17:00; Ifi: 15:00.

• május 28., szombat:

Derecske KKSE - Nádudvari SE.

Felnőtt: 17:00; Ifi: 15:00.

## Megyei Közlekedésbiztonsági Verseny

A Megyei Közlekedésbiztonsági verseny döntője volt március 4-én Debrecenben. Összesen 10 középiskola csapattal vettek részt a megmérettetésen.

A háromfős csapatok elméleti és gyakorlati feladatokban mérték össze tudásukat. A csapatot egy autós, egy motoros és egy kerékpáros versenyző alkotta. A verseny

elméleti részét képezte egy KRESZ-teszt, egy elsősegély teszt és egy drogokra vonatkozó teszt kitöltése. A gyakorlatban pedig autót kellett vezetni. Az autóvezetés a forgalomban történt és a szabályosságot pontozták. Iskolánkat, az I. Rákóczi György Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégiumot ebben a kategóriában Szabó F. Szilárd 12.b osztályos tanuló képviselte.

A segédmotoros versenyzőnek és a kerékpárosnak pedig egy akadálypályán kellett bizonyítani tudását és ügyességét. A segédmotoros kategóriában Tóth Ferenc 12.c osztályos tanuló, a kerékpárosok között pedig Silling Imre Gergő 12.b osztályos tanuló versenyzett.

A versenyzőket egyaránt díjazták egyéni és csapatokban. Egyéniben Silling Imre Gergő ért el helyezést, a kerékpárosok között ő a második lett. A csapatversenyt az 5-ik helyen zárta iskolánk csapata.

Tóth Ferenc 12. c



Fotó: magánarchívum

## Idén is a derecskeiek a legjobbak

Egy leendő rendőrnek jártasnak kell lennie a légfegyverlövészetben, gránáthajtásban és különféle akadálypályák leküzdésében. Ami az elméletet illeti: nem árt, ha ért a belügyi rendszert, jól bánt a számítógéppel és beszél legalább egy idegen nyelvet – többek között ez is kiderült a negyedik alkalommal megrendezett Bihari Rendészeti Regionális Csapatversenyen.

A két napos elméleti és gyakorlati megmérettetésen a hazaiakon kívül Putnok, Baktalórántháza, Jászberény, Berettyóújfalu rendészeti szakközépiskolák diákjai jelentek meg felkészítőikkel együtt. Nagyváradon ugyan nincs ilyen képzés, ettől függetlenül már hagyomány, hogy az Ady Endre Líceum is küld egy csapatot. Az informatikai és idegen nyelvi tesztekkel idén is ők remekeltek a legjobban.

- Fő célunk, hogy a környéken rendészeti

képzéssel foglalkozó iskolák találkozhassanak, összemérhessék tudásukat – mondta Nagy József, az I. Rákóczi György Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégium igazgatója. – A rendészeti pályára irányítás területén az elméleti felkészítés mellett kiemelt jelentőségűnek tartjuk a bűn- és baleset-megelőzést, valamint a kommunikációs ismereteket – tette hozzá az igazgató.

Az elméleti feladatok összeállítását évről évre a miskolci rendészeti szakközépiskola tanárai végzik. A versenybe szálló rendvédelmi-rendészeti tagozatos diákoknak dropprevencióból, belügyi rendészeti ismeretből, közlekedési ismeretből angol vagy német nyelvből kellett bizonyítaniuk.

Egy jó rendőr nemcsak okos, de fizikailisan is felkészült. A sportpályán éppen ezért a versenyzetők arra is kíváncsiak voltak, melyik iskola a legjobb léghajlövészetben, gránáthajtásban, kerékpáros ügyességi és akadályok leküzdésében.

- Rossz háziganzának bizonyul Derecske – viccelődött eredményhirdetés után lapunk kérdésére Nagy József. Az összesített pontok alapján ugyanis 2011-ben ismét a rákócziak lettek a legjobbak, ami továbbfolytatja sikerétörténetüket. (A győztes csapat tagjai: Arany Anita, Arany Vivien, Mitruska Anita, Kecskeméti Gábor, Csik Sándor, Ludányi Csaba).

FG



Fotó: magánarchívum

## Csapatunk harcban állnak

A tavaszi szezon bajnoki hajrájához értek a derecskei sportolók. Májusban igazi meccsdömping zajlik a pályákon. A labdarúgóink és a kézilabdázóink is minden fronton küzdenek a minél jobb eredmények eléréseért.

**Nyolc csapatban rúgják a labdát**

A focistáknál a középmezőnyben vitézkedünk. Jelenleg (lapzártakor) a tizenhat csapatos megyei első osztályú bajnokságban a nyolcadik helyen áll a Makleít Tibor által edzett gárda. A Benedek Barnabás vezette második számú csapatunk a megyei harmadosztályban, szoros mezőnyben küzd a dobogóért.

A labdarúgó egyesület utánpótlás csapa-

taik nagyon szép eredményekkel büszkélkedhetnek. Az ifjúságiak (U-19) negyedikek, a serdülősök (U-16) harmadikok, a gyerekek (U-13) pedig másodikok, a saját bajnokságaikban. A legkisebbek (U-11, U-9, U-7) meghívásos tornákon és a Bocsik-program küzdelmein vesznek részt, ahol a derecskei gyerekek kiválóan szerepelnek.

**Alsóházi síkerek**

Kézilabdázóink ugyan nem jutottak be a bajnokság „felsőházi” küzdelmeibe, de az ötcsapatos alsóházban minden bizonnyal megszerezik a második helyet. Az ifjúságiak már tét nélkül játszhatnak bronzéremmel a nyakukban.

Makleít Zsolt





Extrém sport



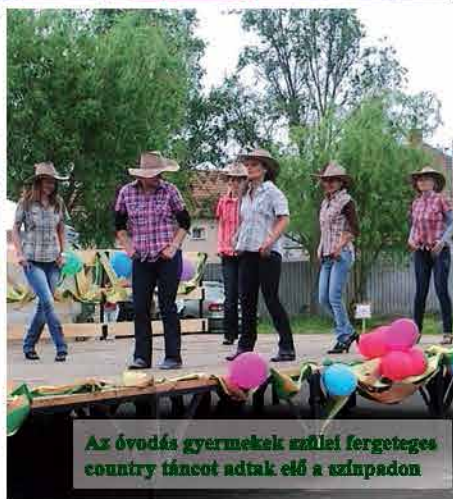
A színpadon Dukai Regina énekeit



Kyokushin Karate bemutató



Több művészeti csoport is megmutatta tehetségét zenés, táncos, énekes produkciókkal



Az óvodás gyermekek szílei fergeteges country táncot adtak elő a színpadon

Itt a tavasz!



www.hajdutakarek.hu

Velünk nem szállnak el lakástervei!

A **HAJDÚ Takaréknál** most kedvezményes**9,5%-OS** ügyleti kamattal (THM: 9.75%\*)  
vehet fel forint alapú **KOMPAKT\*\*** felújítási, vásárlási hitelt

Ügyfél előnyök:

- Állami támogatás kihasználása (Fundamenta megtakarítás után akár évi 72 000.- Ft)
- Kiszámítható FIX törlesztőrészlet
- Sokrétű, rugalmas felhasználhatóság

\* A THM (Teljes hitelidő mutató) meghatározása az aktuális feltételek, illetve a hatályos jogszabályok figyelembevételével történt és a feltételek változása esetén a mértéke módosulhat. A THM (Teljes hitelidő mutató) nem tükrözi a hitel kamatkockázatát. A THM számítás 1,301,843.- Ft hitelösszeg és 9,5% ügyleti kamat, 0% kezelési költség 53 hónapos futamidővel, 0,5% max. 20 000.- Ft hitelbírálati díj alapján lett kiszámolva.

\*\* A Takarékszövetkezet saját hiteléből és a Fundamenta LTP előtakarékosági szerződéséből álló halasztott tőketörlesztésű termékkombináció, mely felhasználható:

- lakás (lakótelek), családi ház vásárlására, építésére, felújítására, átépítésére, házhoz egybeépített garázssal
- közművesítésre, nyílászáró cserére, kandalló építésre, kerékpártárolásra, öntözőrendszer kialakítására
- lakásértékelési hitel kiváltására (ha nem lejárt, vagy átutaztatott)

Jelen hirdetés nem minősül ajánlattételnek, a Takarékszövetkezet a hitelbírálat jogát fenntartja. Bővebb információ:

**HAJDÚ TAKARÉK** Takarékszövetkezet Derecskei kirendeltség  
4130 Derecske, Rákóczi u. 2. Tel: 54/410-054



Fotó: NyG

Nem mindennapi akadályba ütközött az ember fia kedden délután az Alter Center bejáratánál. A lépcsőn hölgykoszorú állás útját a betérni szándékozónak. Am szemügyre véve, rögtön ismerős arcokra letűntek figyelmesek: Hegyi Barbara, Papp Vera, Bárcsik Enikő színeznők és természetesen a tulajdonosok csevegtek ünnepeken. Mint kiderült, kolozsvári vendégszerzésre igyekeztek a Vig Színház művészei, ám megálltak egy röpké pillanatra, melynek oka nemcsak rokonlátogatás, hanem herékármustra is volt. (NyG)



Fotó: FG

Emlékezés és búcsú – 83 végzős ballagott el április 29-én az I. Rákóczi György Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégiumból.



Fotó: FG

Két lány is nagy meglepetésre ébredt május elsőjén a Viola utcán. Kucskár Kitti és Papp Tímea udvarlói összefogtak, és egy-egy hatalmas májusfát állítottak kedvesük kertésze elé még hajnalban. A képen Kucskár Kitti büszkélkedik a szerelmi ajándékkal, de szemben lakó barátja is nagyon örült a különleges reggelnek.

## Mozi ajánló



## Oázis Ifjúsági Ház és Mozi

május 6. péntek, 19:00 óra  
Kellékeletesség



szinkronizált amerikai romantikus vígjáték. Rendezte: Dennis Dugan. Főszereplők: Adam Sandler, Jennifer Aniston, Nicole Kidman. Belépő: 500.- Ft.

május 13. péntek, 18:00 óra  
A DERECSKEI CIVIL ÖSSZEFOGÁS EGYESÜLET 15 ÉVES JUBILEUMA

Közreműködnek az egyesület kulturális csoportjai:  
Körnagyar Táncsoprot,  
Tilinkó Népdalkör,  
Kék-Kálló Citerazenekar,  
Tájos Színjátszó Kör,  
Nyugdíjas Klub

Az Ifjúsági Ház előterében a 15 éves jubileumát ünneplő Kézműves Kör tagjainak munkájából láthatnak kiállítást.

19:00 órakor a 10 éves születésnapját ünneplő Árnyékfogó Fotográfiai Alkotócsoport tagjainak munkájából nyílik kiállítás Az Oázis Ifjúsági Galériában.

A belépés a teljes rendezvényre ingyenes.

május 20. péntek, 19:00 óra  
Sorsünnepesség



szinkronizált amerikai thriller. Rendezte: George Nolf. Főszereplők: Matt Damon, Emily Bunt. Belépő: 500.- Ft.

május 27. péntek, 19:00 óra  
A Föld inváziója - Casta: Los Angeles



szinkronizált amerikai sci-fi akciófilm. Rendezte: Jonathan Liebesman. Főszereplők: Michelle Rodriguez, Aaron Eckhart, Bridget Moynahan. Belépő: 500.- Ft.

Oázis Ifjúsági Ház és Mozi  
Derecske, Köztársaság út 109. Tel.: (+36-20) 9981-624  
www.oazisderecske.hu  
oazis-ksze@t-online.hu

Pénztárnyitás: előadás előtt fél órával. A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk. A helyfoglalás érkezési sorrendben történik.

Támogatónk: Derecske Város Önkormányzata.

Médiaszponzoraink: Derecske.hu, Derecskei Hírek, Filmajánló.hu, Telehold.hu, Rádió Plusz 94,7 MHz. Kiemelt támogatónk: Balogh Gyuláné, Derecske, Kölcsey u. 4/a).

Derecske Város Önkormányzat hivatalos közéleti lapja - DERECSKEI HÍREK - www.derecske.hu

Főszerkesztő: Benéné Kaszás Erika • Tördelőszerkesztő: Ifj. Rohács Imre • Szerkesztőségi fogadóóra: péntek 8.00-10.00

A szerkesztőség címe: 4130 Derecske, Köztársaság u. 86. (állatorvosi iroda mellett) • Telefonszám: 20/359-55-78 • e-mail: ujsag@derecske.hu • honlap: www.derecske.hu

Hirdetésfelvétel: Ifj. Rohács Imre • Kiadja: Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. • 4130 Derecske, Köztársaság u. 90. • Felelős kiadó: Végső Zoltán ügyvezető

Nyomda kivitelezés: Fábrián Nyomdaipari Bt., Debrecen, Szélső utca 8. • Terjeszti: a Magyar Posta Zrt. • ISSN 1215-4229